

ポケットジャーナル



ぬりかえられる 神戸の商業地図

国際港都の玄関口にふさわしい三宮地下商店街「さんちかタウン」が十月一日三宮駅前誕生、六十万人のお客（神戸市の人口は約百二十万人）がさんちかタウンを訪れ、ニュータウン誕生を祝福、地下街はまずまず好調なスタートを切った。



大盛況のさんちかタウン

さんちかタウンが象徴するように神戸の商業地図は大きく変わりつつある。大丸が売り場面積を大きくふやしたのをはじめ「そこ」も増築に着手。西神戸

の神戸デパートも十一月に開店予定のほか、新開地、湊川、神戸駅前、元町商店街なども近代的な商店街に生まれ変わろうと目下化粧直し中。ダイエーが発展した三十八年に次いで、こんどの商業地図塗り変えは非常に大きなものだが、京阪神間の人々はもちろん、青い目の外人さんにも大いに愛されるショッピング街をめざしているわけ。

米大統領に贈られた 合掌の像

盲目の少女、河合恵子さん（十三）が神戸市立盲学校一年の粘土彫刻「合掌の像」がジョンソン米大統領に送られた。像は、手を合わせて平和を祈る人物の立像で、高さ約20センチ。同大統領が胆のう手術で入院と聞いた指導の福来四郎教諭と相談「早くよくなって下さい」という手紙が添えられた。

恵子さんは六歳のとき両眼の視力を失ない左の手足も動かなくなった。福来先

生の指導で、粘土彫刻に取組んだのは二年前。以来右手一本の精進をつづけた同校はこれまで世界の指導的な人たちに生徒の作品を送ってきたが「宣伝ではなく、生徒に社会とのつながりを自覚させ、創造への自信をつけさせる」のが目的。

『アインシュタイン博士にもすごく喜んでいただきました。その博士が亡くなられたとき、生徒たちは心から悼み、博士の遺志を大切にしよう。と語り合いました。私は、これが一つの教育だと思います。』
福来先生はきょうも粘土と取組むこどもたちを、暖かい目で見守っている。

太平洋横断を断念

太平洋横断をめざして出港しながら海図計器を忘れていったん帰港、その後八月二十六日、イタリヤ人カロッツオさんと二人で三重県浜島港を出たヨット『ゴールデン・ライオン号』の藤井元治さん（二四）が神戸市東灘区本山町岡本が横断をあきらめて帰ってきた。

二人の乗り組んだヨットは、途中で台風に会って九月五日、銚子港に避難。横断の可能性など再検討していたが、結局、カロッツオさんが単身横断することになり、十月二十二日銚子港を出帆した。

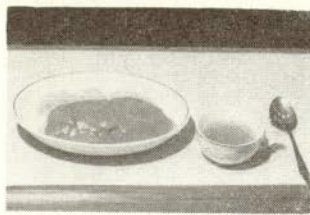
★ハイカラコーナー

新しく神戸に中国民芸品の専門店がお目見えしました。国際会館1階のアーケード内にある。蛸壺堂がそれ。店内はズラリと中国の人物や器、民芸品などが並べられており非常に明かるいムードが漂っています。
写真は、中国の民族人形、白磁人形、といわれるもので、値段は8人一組一、〇〇〇円、一点だと二〇〇円です。



★ランチタイム

さんちかのサロントウン「ニュートキョー」のランチタイムに出るカレーライスはちよつといかにすい。カツ、カツ、カツハイス。チキン、小エビ、カツカレーが好評、値段はどれもスーパ付一三〇円、午前11時〜3時までやっており、昼食時にはいつも満員、又5時〜10時まではピヤスタンドになっています。



『やはり出るときの手ちがいが、機先をくじかれた形になった。もう一度綿密に計画を点検した上で、必ず再出発する。』
藤井さんは元気に語っていた。

★バスチャーターで四十組がハネムーンに

結婚シーズンのおりしも去る十月九日は大安吉日とあって市内の各結婚式場も大繁盛。ところでこの頃は結婚式当日はホテルで一泊して明くる日に新婚旅行に出かけるというケースが増えています。これはそのブルームにのってオリエンタルホテルに於ける新婚ラッシユ?の話題。

この日、オリエンタルホテルだけで十五組が式を上げた他の式場で結婚式を上げた組を加えて約四十組の新婚夫婦が宿泊した。

さぞかしボーイさんが大変だろうと考えるのはシロウト、新婚さんは部屋に入ったら出て来ないので一番楽だそう。

ところ、明くる日が大変、タクシードンだけでは間に合わずホテル側でバスをチャーター、約二十組がバスで中突堤まで行ったが車中はお互いに何となくテレクさいのか皆だまりこんでロマンチックなムード。
やがて船に乗り込み、家族と別れを惜んで元気に四国・九州方面へ出発していた。

★フィギニアの

上野純子さんが結婚

女子フィギニア・スケート選手、関西学院大学卒の上野純子さん(二二)の結婚式が去る十月十日行われた。新郎は

岩井産業貿易部勤務平松博氏(三〇)で上野



上野純子さんと平松博氏

純子さんと同じく関学校で将来をちかいかいこのあと、オリエンタルホテルで金井兵庫果知事を初め、スポーツ関係者、経済界の人々も参加、盛大な披露宴が行われた。

★イメーじづくりに大切なPR

化学繊維の大手メーカー(K(大阪)の社内報に載った文章の一つ。

『神戸はこわいところだと、いつも母から聞かされてきた。それが、行ってみて静かな美しい町であることを知り、まだ信じられない気がする。異人さんに連れ去られるという幼いころの話は、さすがに信じないが、密輸と麻薬の町で、外人バリの建ちならが港、というイメーじが残っていたから。映画やテレビドラマで、あまりにも麻薬、密輸が扱われすぎたせいであるのか。』

筆者は総務部勤務の二十四歳のお嬢さん。生まれて初めてみた神戸を、無気味な港町というイメーじとは全くうらはらに、明るいブルムナードという気がした。と述べている。大阪人の中には、まだまだ神戸はイナカという感覚が根深い一例だが、PRの重要性をものがたる一コマでもあらう。

★明るい神戸展開かる

去る十月一日、さんちかタウン、交通センタービルがオープンされたが、それを記念して交通センタービルで、目で見える市政、明るい神戸展が開かれた。明るく交通、教育、産業、建設などの各分野にわけ、模型などを作ったりしてわかりやすく解説、夢のかけ橋の模型を作りその上を今流行のレーシングカーを走らせた、マネキンに消防隊員の服や警察官の服を着せたりで特に中学生に人気。中には熱心に手帳にメモをとっている高校生もみられた。又、神戸弁護士会の協賛により総合相談コーナーを設置、税金、住宅、道路、清掃など直接市民生活につながった諸問題についていろいろと相談を受けた。

★人生最終のテスト

「就職試験10日間」

兵庫県立夢野台高校の教諭であり兵庫県職業指導研究会常任幹事である当津隆

氏と毎日新聞芸部記者の吉田昭作氏共著による「就職試験10日間」が出版された。「10日間」というのはインスタントというよりむしろこの十日間が一生を支配するという意味にとるべきであらう。



特に就職試験の受け方の解説と正しい職業観について適当にユーモアを盛り込みわかりやすく書かれてい

★神戸のカサノバ作戦

マルチエロ・マストロヤンニ出演の現代のカサノバ登場といわれる映画「ゴールデンハンター」が神戸で上映された。この七人の美人をめぐる映画にアイデアを求める新聞会館と田崎真珠のサービス作戦は真珠をつけた七人の神戸の女性をひきつけてきた勇敢な男性は、総計八人全員入場料を無料にいたしました。このカサノバ作戦で男性をしごかうというプランには20才代の学生とサラリーマンが

多数参加、十組が上映中にパスした。なかには勇かな女性七人に男性一人がひっぱってこられて男性が恥ずかしがる組もあり、また軍隊調で七人をひきつれて号令をかけて番号を呼ぶ男性や、真珠のイヤリングを片方ずつつけてかるうじて七人になる組などさまざま。それにしても真珠（ホンモノですゾ）をつけた七人の女性を集めて来るということは、男性にとってユーモアを解する以上に至難なようであつたらしい。

神戸中央体育館完成

昨年から建設中だった規模、設備とも関西一といわれる神戸中央体育館が完成去る十月十五日、盛大な完

工式が行われた。

完工式のあと、東京オリンピック体操で個人総合優勝をとげた遠藤幸雄選手らを招いての記念体操大会を



毎日空手教室による 空手道演武大会

皮きりに、二十四日までフオークダンス、空手演武会、バスケット大会などの記念行事が盛大に行われた。

中西勝画伯神戸出立の弁

に出品されている作品はおおむね未完成である。未完成であることがおもしろいわけではないが、下絵から徐々に完成に向けて仕上げられてゆくプロセスに接することが出来る。そこがおもしろいのだ。

ルオーが一つの作品を創造するとき、なにを考へ、どこで悩んだか。そういう絵画創造の過程にういて生じた、一人の画家の内面の動きを想像することが出来るのは、このような未完成作品の展覧会を見る大きな楽しみか。一つではあるまいか。

時計花



完成・未完成

先日、用あって上京した。ついでに上野の西洋美術館で開催中のルオー遺作展を見物した。筆者は絵画についてはしろうとであるから、作品批評などできないが、見ていて大変おもしろかった。というのは、この展覧会

「神戸という街はチョコマカとしている」と楽しいところである。それは、すぐ前には海が鏡のように光り、後には山が迫りながら海に姿を映して、不思議なフンイキをかもしているセイでもあろうか。

今度は神戸と違って広大なアメリカを延々と女房の運転する車で旅するわけで、チョコマカとはいかないだろうが、僕のマンネリズムがそれによって破られ、自分自身でも気付かぬうちに内面的変化が起るのではないかと期待をかけている。あるいはそれを楽しみにしている。十月三十日出発を前にして編集室へ寄られた中西画伯、アメリカ出立の弁である。

と同時に、およそ芸術というものには、完成などとはありえないのではないかとも考えた。すべては完成へ向って成熟してゆく過程ではないのだから。今は美術の秋である。さまざまな展覧会が開かれるであろう。そこに展示された作品を、こごとく未完成の作とみて、展覧会めぐりをしてみてもおもしろい。案外、変わった感慨をそえられるかもしれないのである。(M)

「書店会だより」

★ 飯店舗で営業していた神戸シヤツさんが元の場所へ新店舗も出来上り九月二十八日より新開店致しました。明るいセンスあるお店、「これからも皆さんの御協力を仰ぎ、もっと勉強して良いシヤツを創りたいと思っています」とのこと。なお、十月十日、新築落成のお祝いビアパーティーが開かれました。

★ 婦人・紳士靴でおなじみのクロノス、新しく模様がえ、トランスグロイバル特約店舶来雑貨の店として誕生しました。世界各国の商品をすずりととりそろえ、異国ムード満点の楽しいお店です。なお、さんちがレディースタウンに婦人靴専門店「クロス」として営業しています。

★ イタリア料理でおなじみのレストラン「イタリア」ではこのほど店内に新しくスタンドを設け、スナックバーとして営業を開始しました。イタリア料理で洋酒をどうぞ。

★ 大和屋シヤツでは、この程秋から冬から冬へかけての特選商品として、東洋紡が開発した新製品のシヤツ地「ACB(アシベ)」ブロードを売り出しました。特徴として、①ケバ立ちが少い②目が細く腰が強い③肉が厚い④ソフトな透明感⑤洗う程、よくなる、などの点があげられます。ぜひご利用下さい。

★ これから鍋物の季節、湊川トンネル東の一富士でも、皆さんに冬の味覚を味わせたごとうと用意万端ととのえてお待ち致しております。是非お立ち下さい。

★ 神戸名物瓦煎餅でおなじみの河南堂が新しく五郎建のビルを加納町四丁目に新築10月1日オープンしました。三宮店の方も、都市計画の一端として新ビルの建築を予定。又さんちが拡張に伴ってのさんちかへの進出と益々発展が期待されています。



創作ハンドバッグ
工芸品 ORIGINAL

神戸 ■ 元町

ACCESSORIES

イクシマヤ

TEL. (33) 2415・2416



のを選
へ々お
冬の
からの
かサノ
秋世サ
びくへ
だい。



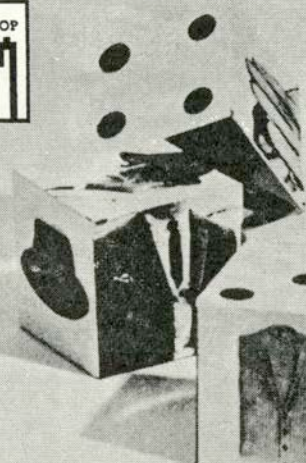
元町 2 丁目
③34707~8



毛皮の店

ウエダ

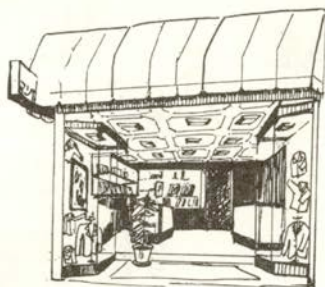
元町 2 丁目 ③30686



神戸元町 4 丁目
TEL ③6959

千穂庵

個性を創る紳士のお洒落



高級洋品

マンヤマ

神戸元町1丁目
TEL (39) 4 8 8 0



ハイセンスの紳士服で最高のおしゃれを!

三恵洋服店

元町4丁目 TEL ③47290



高級紳士服専門店

神戸テラー

さんちかメンズタウン TEL ⑤ 0388
生田区北長狭通2 (省線高架通50) ③2817

コウベヤ

男子洋品の店



元町通2
TEL
③2589



よろず物 縫衣上處

神戸シャツ

大丸前 TEL ㉓ 2168

神戸名産

煎餅
瓦

神戸三宮トア・ロード

本店 ㉓ 1 番 2 番 3 番

南店 ㉓ 1 6 1 6 番

おくりもの、おみやげに

クリーム
ベリタス
ロールラッキー

地方送り承ります

亀井堂
本家

The
Cosmopolitan
Valentine F. Morozoff

コスモポリタン
チョコレート・センター

神戸本社 神戸市生田区三宮町1丁目170 電話 33-5304
神戸直売店 神戸市生田区三宮町1丁目 電話 33-1217
大阪堺筋店 大阪市東区淡路町2丁目 電話231-6979
大阪心斎橋店 大阪市南区安堂寺橋通4丁目 電話251-4182
東京銀座店 東京都中央区銀座8丁目 電話571-2303
東京新宿店 東京都新宿区角筈1丁目 電話352-2436
千葉駅ビル店 千葉市新町千葉駅ビル名店街 電話 7-2534



ご贈答に風味豊かなカステラ

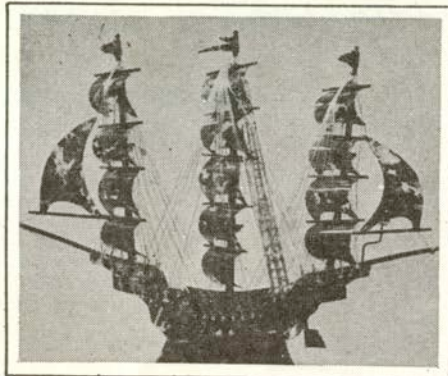
長崎堂本店

本店(坂店) 国鉄新長田駅西口角 (61) 0553-4

新開地店 松竹座前 (56) 2423

元町店 元町6 (34) 4130

さんちかスイーツタウン TEL (36) 3625



センスあふれる
べっ甲専門店

太田 鼈甲店

元町1丁目 TEL ㉓ 6195



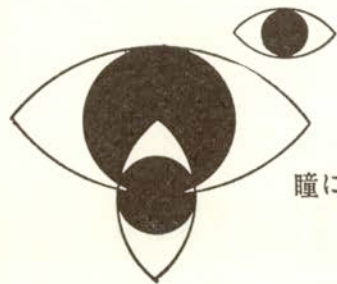
売 場 装 飾
ウインドディスプレイ
企画 **デザイン** 製作



カンパン / 展示装飾
造型装飾 / 木彫巧芸
プラスチック工芸 / ガラス看板
金属看板 / 電飾ネオン

メ イ サ イ 社

営業所 加納町4-2 TEL ㉔ 2395
工作所 若葉町6-2 TEL ㉔ 5392

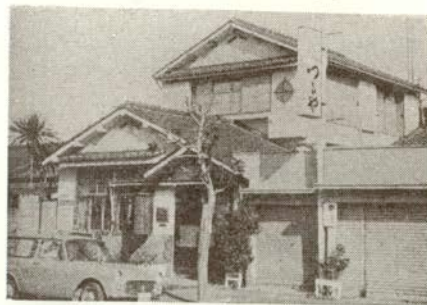


瞳に美しさを保つ
スポーツに
美容に
現代の科学が生んだ
コンタクトレンズ

国際コンタクトレンズ研究所

神戸市葺合区御幸通八丁目九ノ一 (三宮駅前)
神戸国際会館内 TEL (22) 8161・8361

高級きものとおび
しみぬき・活洗^ス専門店



平野 **つるや東店**

兵庫区神田町125 (家庭裁判所前東1丁)
TEL ㉔ 6932



エキゾチックな
神戸が生んだ
ユニークな香り!

男性にも★女性にも★
ふけ・かゆみ・抜け毛
整髪にも……

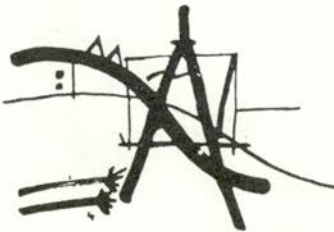
高級ヘヤトニック〈包装価格〉450円・1,000円

オード・コークス

発売元 三星堂
神戸 神 戸

全国有名百貨店・薬局
化粧品店にて販売いた
しております。

額縁絵画・洋画材料 室内工芸品

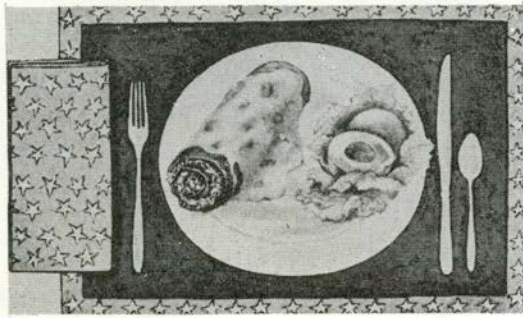


額 製 積 末

三宮・大丸北
トア・ロード
☎1309・6234

オランダ風
ビフテキの店

元町グリル



■2階宴会場・クラス会などにご利用ください。
元町2丁目 TEL (33) 6451

洋酒の店

キャンテイ

Chianti*

榊 晴 夫
TEL (39) 3 0 6 0

213KITANAGASA-DORI IKUTA-KU KOBE

やっぱりうまい
むさしのとんかつ

三宮
ムサシ
でんわ ③三三七七一
三二〇八



おすし
てんぷら

栄 彌



営業時間
A.M. 11.30~P.M. 9

三宮市二・朝日会館前
TEL ⑤5772
(第一・第三日曜お休み)
さんちか味のれん街
TEL ⑤5332



灘の生一本が
美味しい
季節です

清酒
大黒正亭



GRILL
HANAWA

元町五丁目(モダン寺高架浜側)
TEL (34)-5919・4440

神戸夫人

武田繁太郎
え・青木一夫

「ママノ ママノ たいへんだよ」

小学校四年になる長男の和男君が、自転車で息せききって帰ってきた。フルスピードでペダルをふんだせいかわつちやな鼻のあたりに、アセがふきだしている。

「どうしたの？ たいへんッて」

権藤夫人は、とっさに、自転車でご近所のお子さんを転ばし、ケガでもさせたのかと、ドキリとした。さつき郵便局へ速達をだしにやらせたのだが、なんだか帰るのがおそいと、夫人が気になりだしていた矢先きだった。だが、たいへんなのは、和夫君の「交通事故」などでなかった。

「ヒ、平林のおじさま、死んだんだって」

「えっ！ 平林先生が!?」

夫人は、二度びっくりさせられ、一瞬、心臓がケッタイしそうになった。

「さつき郵便局から帰る途中、平林さんのおうちのまえまできて、ちょっと寄って遊んでいこうと思ったの。そしたら、おばさまと坊やしかいなくて、おばさまが「坊やのおじいさまが、けさ亡くなったの」って言うの。ぼく、びっくりしちゃった」

それで、和夫君は、このビッグ・ニュースをママに伝えるべく、鼻の頭に汗をかきかき、わが家に急行してきたのだ。「そう、そうだったの——」

夫人は、そのまま、声をつまらせてしまった。

平林家は権藤家と四、五丁ほどの距離にある。平林氏は地元のK大学の教授で、権藤氏がかつての氏の教え子であった。家がちかいですので、両家はかなり親しく付きあ

っている。

もつとも、長男の和男君は、ひとりで平林家へ遊びに行くことなど、ほとんどなかった。きょうにかぎって、なぜ、ひよっと寄ってみる気になったのか、これも、虫が知らせた、とでもいうのだろうか？

平林氏の長男は、目下アメリカに留学中だが、一人娘の桃子さんは、三年前に結婚して、平林家の敷地内に新居を建て、ここで親子三人暮らしていた。夫君の山内氏はやはりK大学をでて、Q重工に勤務していた。

和夫君が「坊や」と言ったのは、この桃子夫妻の一粒ダネで、平林夫妻も、この初孫を目にいられても痛くないほど寵愛していた。

権藤夫人はとりあえずお悔みかたがた、もつとくわしい事情をきいてみよう、と、さっそく平林夫人に電話してみた。

「まあ、奥さま。いま、和夫からききまして、ほんとにもう、なんて申しあげたらいいのか、あんまりきゅうなんで、ただもう胸がいっぱいですわ」

「まあまあ、どうも、わざわざありがとうございませう。じつはね、半月ほどまえに、どうも過労気味だといふので、須磨のP病院に入院しましたのよ」

「まあ。ちつとも存じませんでしたわ」

こししばらく平林先生とはお会いしていなかったが、それにしても、入院とは意外だった。

「いえね、はじめは休養ぐらいの軽い気持で入院したんですけど、調べてみたら、脾臓が悪く、そのうち黄疽もでてきたりしたので、一昨日思いきって手術しました

の。そして、手術後の経過が思わしくなく、腎不全で
お小水がでなくなっていました。」

尿が二十四時間でないと、生命も危険になる。昨夜で
すでに三十五時間になったのに、依然として尿の排泄が
ない。危篤状態のまま、けさ、再度の手術をこころみた
のだが、もう手遅れだった、というのである。

「でも、どうしてK大学の付属病院におはいりになり
ませんでしたの？」



平林先生はK大病院には知己が多く、須磨の個人病
院なんかよりも、むしろ、ずつと設備もとのつている
はずだった。

「いえね、あたしもそう思ったのよ。でも、R病院の
院長さんとは、中学からの古いお友達だったので、無理
も言えるし、それに、まさかこんなことになるとは、ゆ
めにも考えなかったでしょう。——」

もし設備のいいK大病院に入院していたら、あるい
はたすかったかも知れない？——だが、それももう後の
祭りだった。

「でも、奥さま！ けっしておちから落しにならない
ように。奥さまもあまりお丈夫なほうではないんですか
らご自分のおからだだけは、このさい、お氣をつけてく
ださいね。ともかく、主人が帰りましたら、あとでまた
おうかがいいたしますわ」

そう言って、夫人は、いちおう電話をきった。

「えっ!? 平林先生が亡くなられたって」

夕刻、帰宅してきた権藤氏も、玄関に立ったまま、呆
然と夫人の顔を仰ぐばかりだった。

むりもない、もう還暦をすぎているのに、平林氏はカ
クシヤクたるものだった。

「わたしは百五十まで生きるよ!」

と、日ごろから豪語し、来年は三度目の外遊をこころ
みるんだと、はりきっていた。

「人間の寿命ってわからんもんだなア。二週間まえに
入院されたッて言うけれど、三の宮のバーで先生と呑ん
だのは、あれは、いつだったかな? まだ十日ほどまえ
だったと思うんだが、ちょうど入院の直前だったのかな
?」

小首をかしげながらも、その首からネクタイをほどき
ながら、権藤氏は、感無量といった面持ちだった。

ともかく、今夜はお通夜だろうからと、権藤夫妻は、
そそくさと夕食をすますと、おばあちゃまと和夫君に留

守をたのみ、暗い夜道を平林家へいそいだ。もう風が冷たい。

お供えのお花でもと思ったが、熊内の高台のこの界限には花屋もない。いずれお供物はあすのことにして、今夜は、お通夜だけにでることにした。

だが、平林家についてみると、意外にも、屋敷うちはひっそりとしている。もう弔問客でこつたがえしていると思つていたのに、応接間の灯も消え、人の気配はまったくない。

玄関のベルをおすと、出てきたのは、和服姿の小田氏だった。小田氏は、B新聞の神戸支局員で、東京本社から単身転任してきたため、伯母に当る平林家に奇遇していた。

だが、ともかく、権藤氏は、お悔みをのべることにした。

「どうも、このたびは、なんとももうお悔みの言葉もございません——」

「これはどうも、わざわざお揃いで恐縮です。さア、どうぞ、おあがりください」

いかにも恐縮したように、小田氏は、夫妻を応接間に招じ入れた。

「あのう、ご遺体はまだ病院のほうに？」

権藤夫人はなんとなく座敷うちをながめまわすようにして、小田氏にたずねた。

「いいえ。午後の四時ごろ、山内の自宅のほうへ戻つていったようです。」

「ははア。山内さんのお宅は、R病院のすぐお近くでございましたわね？」

それで、平林氏の遺体は、ひとまず、娘ムコの実家へおちついたのであらうと、権藤夫人は想像した。

「じゃ、今夜はあちらまでお通夜を？」

「ええ。今夜は近親者だけ集るといふんで、伯母と桃子夫婦は、山内のほうへでかけていきました。おかげで、ぼくは早々に社から呼び戻されて、今夜は留守番です」

「それでは、正式なお通夜は、明晩、こちらでおこな

われるわけですね？」

こんどは、権藤氏がたずねた。それで、今夜の平林家はこんなひっそりしていたのだらうと、氏は想像した。

だが、小田氏は、権藤氏の問いを聞きかえたのではないかと、目をパチパチさせながら言った。

「正式なお通夜も、その、むろん、あちらでやるはずですよ」

「えっ？、こちらでやりにならないんですか!？」

とんきような権藤氏の声に、小田氏は、やっとなにかに気づいたようであった。

「あのう、失礼ですが、なにかカン違いなさつていらっしゃるんじゃないんですか？」

「カ、カン違い?——」

「ええ。亡くなったのは、山内君のおとうさんですよ」

穴があつたら、はいりたい、とはこのことだった。権藤夫妻は、ほうほうのテイで平林家を退散した。夜風がさらに冷たい。

「いやいやとんだ恥をかいたね。だいたいママがそつかしいからだよ」

「だって、和夫が息せききつて、平林のおじいちゃま、亡くなったよ、なんて、帰ってくるんですもの。本気にしますわよ」

「だけど、奥さんは『坊やのおじいちゃま』て言われたんだらう？」

「そりゃ、子供の和夫には、そう説明したほうが、わかりやすいからだ、と、あたしは思ったのよ」

「そういう勝手な解釈が、ソモソモ、まちがいのものなんだよ」

「そういえば、さいしょお電話したときから、なんだか変だったわね。だいいち、ご主人が亡くなった直後だというのに、奥さんは坊やと二人で留守番でしょう。

あのとき、あたしもおかしいと思つたのよ。でも、奥さんは高血圧で心臓がおわるいでしょ。いそいで病院へ

＊神戸の催物ごなんない＊

▷ボニー・ジャックス演奏会

11月16～18日 PM6:30 16日のみ PM7:00

主催／労音 会費 ¥350 於国際会館

▷チャイコフスキー・チクルスNo3「白鳥の湖」

11月19～21日 PM6:30 21日のみ PM1:00

主催／労音 会費 ¥510 出演／谷桃子バレエ団
於国際会館

▷民芸公演「夜明け前」

11月24日～26日 PM6:15 主催／労演 会費

¥510 作／島崎藤村 演出／久保 栄 出演／
滝沢修ほか 於国際会館



▷グランドバレエ

「まりも」全三幕

11月30日 PM6:30

主催／兵庫県 入場料

A=¥1000 B=¥800

C=¥600 D=¥400

作曲／石井欽 演出／S

M メツセル



出演／東京バレエ団 於国際会館

▷孫文生誕百周年記念「京劇訪問団神戸公演」

12月6日～7日 6日 PM6:00 7日 PM

1:00 主催／日華文化交流協会 入場料 S=

¥2000 A=¥1500 B=¥1000 C=¥700 於

国際会館

▷名刀と南蛮美術秋期特別展

11月2～25日 AM9:00～ PM4:30

入場料 大人¥50 小人¥20

月曜休館 於南蛮美術館

▷東洋古美術展

11月9～28日 AM10:00～PM4:00

入場料 大人¥150 学生¥100 (団体は割引)

於白鶴美術館 <写真は上谷桃子・下は京劇>

「いいよ、いいよ。気にするな。パパだって、うっかりその気になったんだ。どうも話がおかしいなと思いがら、勝手な想像や解釈をして、自分を納得させてしまふ。坊やおじいちゃん。だと言われて和夫が、平林のおじいちゃんだと思ひこむのは、当然だよ。だって、和夫は、山内のおじいちゃんなんか、まだ会ったことないんだものね」

「どうも日本語ってヤツは、あいまいすぎる。おたがい、主語をぬきにして話をするから、トンチンカンになってしまふんだ」
だが、ここであわれなのは、和夫君だった。自分のソツカしい報告がもとで、両親にまでテンヤワンヤのあわて方をさせてしまい、和夫君はすっかりしよげかえっていた。

でも、それにしても、お電話の応待ぶりが、変におちついていらっしやるのよ。なんだか人の旦那さまの病状をお話になるみたい。あたしは、奥さんがひどいショックをうけられたので、ちょっと頭が変になり、それで妙におちついていらっしやるのかと思ったの」
「どうも日本語ってヤツは、あいまいすぎる。おたがい、主語をぬきにして話をするから、トンチンカンになってしまふんだ」

「ねえ、ママ。一杯つけてくれないか」
「あら。今夜はもうおよしなさいよ」
「いや。お祝いの酒だよ」
「なにがお祝いなもんですか」
「いやいや。山内さんには悪いが、ほくにとつては、恩師が生きかえったようなもんだからな。先生のために祝盃をあげなくちゃ」
そこで、氏ははじめて、照れくさそうに、にやりと笑った。

寛大なパパは、愛児の頭をなでながら、
「まあ、ともかくも、今晚はいい勉強になったよ。ちよっとした誤解、カン違いというものが、いかにおそろしいものか、よくわかったよ。さいしよは、双方のちつぽけな誤解が、勝手な解釈や想像で、はてしもなくひろがっていき、さいごには、どうにも救いようのない憎悪や不信感を生んでいく場合だってありうる。これが国と国との場合なら、おそろしい戦争にもなりかねないんだよ。コミュニケーションというものが大切だということが、よくわかったな」
話はえらく飛躍してしまつたようだが、これはあながち、とんだ失態を演じた権藤氏の照れかくしのせいだけでもなさそうであつた。

<この項終り>

愛読者 サロン



★「神戸っ子」10月号お送りいただきありがとうございます。今月号は発行が少し遅かったように思います。この次からはもう少し早く読めたら……と願っています。

中西先生が欧米旅行に出発されるのの記事を、集いから、で読み、ガツカリしています。楽しいムードがいっぱいのセカンド・カペラを毎月楽しみにしていましたのに……先生のオヒゲにどうぞよろしくお別れをお伝え下さい。(灘区前田静子)

★謹啓、貴誌10月号古い神戸の特集興味深く拝読いたしました。戦前の懐しい元町通りの並びを彷彿と記憶に甦えらせておられます。戦災後の目覚まし復興、区画整理等による

の街路の変化などで、すっかり昔日の面影を失くしてしまつた元町・三宮辺り。松岡先生の見事な復元図を眺めながら、疲れも知らずに神戸の町中を歩きまわっていた頃を思い出す日々をおくっています。

(生田区岸本順八)

★私が神戸をはなれて、この地に参りましたのは、三年ばかり前のやは秋もたけなわの頃でした。住めば都、とは申せ、生れ育つた神戸の街を忘れてたく毎年、今頃になると家中そろって菊見に出かけた相楽園のことなど、とてもなつかしく想い出されます。風見鶏のたつ異人館の立ち並ぶ北野町界隈のそぞろ歩きから、ハイカラなア・ロードをゆつくりと歩ながら楽しんだウインドショッピング、賑やかな元町・三宮センター街、緑の六甲……

来春には、久々に神戸にゆける予定もあり、まるで子供のようになり、ア・レモコレモと神戸の風物を思い出します。出来れば楽しみにひたつていたいものと思つて、編集室にもお伺いしたいものと申しておきます。(松山市四辻久仁子)

発行にいろいろとお世話いただいた方々

安比 青荒 有砂 乾石 上榎 岡岡 小岡 金嘉 嘉嘉 木奈 木田 野岡 野田 比野 崎崎 崎部 野根 野井 曾納 納納 正真 伊真 吉将 正成 豊信 長重 正ト 都 六治 彦ム 夫造 忠子 朗雄 一明 彦仁 道平 晃隆 雄夫

柏木 小 小 小 上 古 阪 白 砂 滝 滝 田 田 田 田 井 磯 林 泉 林 藤 本 林 部 川 田 中 村 中 井 一 健 健 良 芳 徳 秀 英 末 喜 千 昌 重 清 勝 虎 孝 寛 健 一 次 郎 次 彦 二 一 都 民 渥 介 雄 勝 楽 二 一 雄 一 夫 平 繁 一



玉永直西中野原畑深福宮松若山
井井木山西沢口 富水崎地崎杉口青
達弥幸恵 太達 弥幸恵 太達
一三太 一三太 一三太
操七勝郎郎郎郎郎郎郎郎所

編集後記



★灘の酒がうまい季節になってきた。先号リバイバル神戸はオールドファンに評判を呼び、ことに松岡寛一画伯の地図に懐しいとの便りがヒンパン。「加納町の昔のバー街復活の地図もつくってほしい」と編集室も頭をかかえる声もあった。

★11月12日は神戸の市長選挙。新しい市長さんにはこまやかなあたかい市民にうるおいをもらす行政をしていただきたいものです。しかしやや淋しい選挙風景のようでしたね。(松原新)

★10月号誤植が多すぎたこと苦言をアチコチでいただきます。心して編集にあたります。おゆるしくください。

★あるぜんちな丸で明日アメリカへ出発という中西画伯が、編集部の女性にはホカホカの焼いもを、映子夫人は男性諸君にウイスキーをという惜しい手みやげで来室された。創刊

神戸っ子ごあんない



★月刊神戸っ子子を毎月お読みになりました皆さま、また神戸を離れているお友達に、神戸の香りをとおとけになりました方は、編集室までにお申込みになれば、さっそくお送りいたします。

6カ月分 六五〇円
1年分 一三〇〇円(送料共)

★月刊神戸っ子に紹介されている、神戸の銘店には、お客さまへのサービスとして月刊神戸っ子がおかれています。

★月刊神戸っ子をお買い求めの時には左の本屋さんでどうぞ。
コーレックス さんちかタウン
大丸 書籍部 神戸大丸五館
漢口堂三宮店 京町筋 街
流泉書房 センター街

号以来セカンドカペラ・さし絵でお世話になった先生に楽しいアメリカの便りを持つことになつたわ。それにしても神戸はサビシクありません。(小泉美喜子)

★秋の日もすっかり夜が長くなりました。本格的な読書(?)のシーズン。というわけで神戸っ子も今月は漫画特集マンガの好きな私としてはホントに楽しい号でした。アンケでした。ただ神戸を存じない漫画家の方が多かったのがツラい残念です。

★「おそ松くん」おはげのQちゃん、鉄人28号、を始め、子供雑誌の漫画に実にくわいある女性曰く「理屈ぬきで漫画を楽しむ人について不幸だと思わ」シェーッ!

★ところで今月の漫画の神戸、まだまだいくらでも漫画的なものがごろごろしているはず、かくいう小生も実は漫画的ではある。(川端秋)

★九月号、55ページ、宝飾店タジマの0・38のダイヤモンド指環五十八万円は、五万八千円のものに値下した。また、十月号、神戸っ子随思の荒流親成氏は親成氏の間違ひです。訂正のうえお詫び申し上げます。

流泉書房	スタイルビル1階
文芸春秋	国際会館1階
文芸春秋	新聞会館1階
第一書房	大丸通1丁目
海文堂	元町通3丁目
甲南堂	元町通5丁目
小原光文堂	阪神御影南側
★月刊神戸っ子に広告を掲載したい方は、月刊神戸っ子編集室へお申込みください。	
★神戸百貨店の事務局も月刊神戸っ子編集室内にあります。	
神戸っ子 NO. 56	
発行/昭和40年11月15日	
編集・発行/小泉康夫	
発行所/月刊神戸っ子編集室	
神戸市葺合区御幸通8丁目	
9の1国際会館1階	
TEL 27037 領価100円	



酒徒交遊録

末正久左衛門

〈丸和株式会社社長〉

戦時中の頃、マニラで当時の南方軍司令官寺内大将の側近にあった、酒倉の管理を任されたことがあった。それほど、酒はあまり飲まないことで信頼されていた。

私の従姉が終戦直後、大阪で「スーレポーア」というBARを開いた。彼女の論によれば「数多くを知って尊しとせず、BARとは気にいった店へ森の中に行く心で入り、男蝶、女蝶のたわむれ飛ぶ様を見て静かに飲むのが「通」というものだ」というのである。

私もこの意見に賛成である。神戸で落ちついてしまったのは「ブルー・リボン」である。

最近出版された直木太一郎氏の「断雲」によれば、ここのマダム戸井初子さんは清純そのものだと紹介している。私もそう思う。

けばけばしくなくて、自然に迎へてくれる。また、ボッタクリもない。だから細くながく10年以上も交遊がつつき私のいこいのBARとして浸りにきている。

友人の岡崎忠氏、小曾根真造氏、榎並正一氏、宮地襄二氏、若いところで柏井健一氏などが私の酒友だが、この人たちも「ブルー・リボン」に時折姿をみせているところをみれば、ここのマダムの気風がお気にいりなのであろう。

—BAR・ブルー・リボンにて—

神戸12カ月(11月)

ひぐらしの庭の散りもみじ

岡部伊都子

踏むのが、はばかれるばかりに、見事な紅朱ベニシロの斜面であつた。

一枚一枚、けんらんとした自然の造型と天然の彩色にみがきあげられた、小型の楓の葉。この、ひぐらしの庭いちめんに散りしいた楓もみじは、いまだに心に染みついている。

有馬……温泉宿……俗化……雑踏。

きまりきつた観光ムードのなかに、ふと見いだした清冽、鮮烈の紅もみじであつた。

ざわめきはどこか遠く、人びとの声は低く、木々はしつとりと繁っていた。はださむい晩秋の木洩れ日に、腰おろした石も、冷めたかつた。

もみじも、美しく冴える年と、なにか、冴えない年とがある。あの年は、わが心の中の怒りにも似て、りんりん激しく染まっていたのであろうか……。

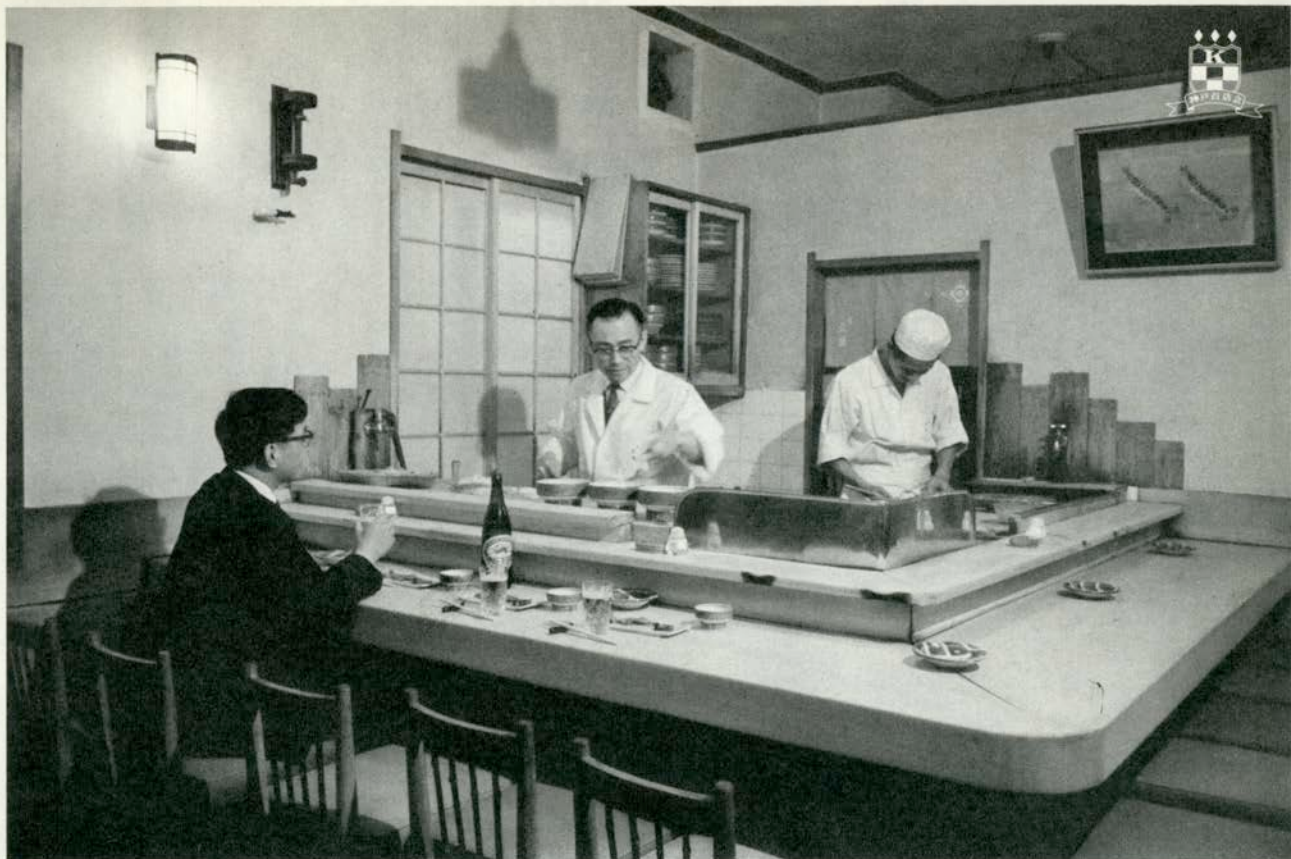
怒りは、いよいよ募る一方である。

人間が、本気になつて生きようとするとき、思ひは激しく世界中を駆けめぐるのであろう。歴史は重い。現実重い。

だが、怒りの大きさは、もちろん、希望の大きさだ。だからこそ、怒りも美しい力となりうる。美しい未来となり得る。

しずかなところに居ると、心の中のさわがしさが、まったく強く感じられる。なるほど、故意に騒音を流してもわが心平静なりと、錯覚したくなる。その心中の騒音をよくきくためにも、ひぐらしの庭にたちたい。





銘店抄その7

陳舜臣(作家)

栄弥三宮町二丁目

白木のカウンターにむかうと味覚をたのしもうとする人の心ははずむ。その期待を裏切らないことが、板前の精神なのだ。三宮神社の東をはいったところにある栄弥の主人は、この精神に徹した人であらう。

背広姿の主人は温厚な紳士だが、一たん白い仕事着をつけると、仕事へのよろこびに顔がかがやいてくる。好きな道をまっしぐらに進む人は、見ていてもすがすがしいものだ。

栄弥といえはすぐにふぐ料理が連想されるが、研究熱心な主人は、客に出すどんな物にも工夫をこらし、かりそめにもおろそかにしない。看板料理だけはいただけるが、あとは気を抜いたものばかりという店もあるがここはそうではない。たとえばこの店の松前ずしはすでに定評をえている。

階上には小さっぱりした座敷があり、さんちかタウンにも店を出した。この発展は経営手腕でかちえたものではなく、仕事を愛する精神と店の人たちのチームワークが、しぜんにもたらしたもので、それだけに信用がおけるのである。

写真左より筆者
中央は主人の山崎
忠之氏



銘店抄その8

陳舜臣(作家)

ニュートキーヨー

さんちかタウン

ビールの味そのものは、どこでのもかわらないから、ビヤホール・レストランの生命は半ば以上その雰囲気にあるといえよう。

さんちかタウンを南につきあたったところが、ニュートキーヨーである。恵まれた位置をこの店はけつして無駄にはせず芹沢畦介作の陽気な影絵を、店のバックにおき、地下街のメインストリートにむかわせている。来店客だけではなく、通行の人たちの目もたのませようとする気もちは奥ゆかしい。

店内は、入口にむかつて左半分が、おちついた室内のおもむきをもち、右半分が開放的な戸外の気分をもつように工夫されている。戸外は夜が明け陽がのぼり、たそがれ、そして暮れて行くが、その雰囲気、この店は八種の照明をとどこにかえることによってあらわそうとしている。これもまたのしい。

陽気にのみたいときでも、あるいはしみじみした気もちでも、もうと思うときでも、この店は大きくふところをひろげて、われわれを包容してくれるのである。

写真左は安部実店長
右は筆者



合併ご挨拶

謹啓、平素より格別のお引立てに預り厚く御礼申し上げます。

さて、兵庫日野ディーゼル株式会社並びに神戸日野モーター株式会社の両社は10月21日をもって合併し商号を「兵庫日野自動車株式会社」と改めその財産および権利義務一切を継承して両社の営業を継続することといたしましたので何卒倍旧のご支援とご鞭撻を賜わりますようお願い申し上げます。先ずは略儀ながら紙上をもってご通知旁々ご挨拶申し上げます。

敬 具

Hino

兵庫日野自動車株式会社

取締役社長

後 藤 末 二

***宝飾品 Jewel Pearls**
 ①宝飾 御木本真珠店 Mikimoto Pearl
 ②宝飾 田崎真珠店 Tasaki Pearl
 ③宝飾 北村真珠店 Kitamura Pearl
 ④宝飾 タジマ Tajima Jewel
 ⑤時計と宝石 美田時計店 Mita Watch Shop
 ⑥宝飾 神戸宝石 Kobe Jewel
 ⑦真珠と毛皮 ムラタパールショールーム Murata Pearl
***紳士洋服・洋品 Tailor & Men's Shop**
 ⑧紳士服 柴田音吉洋服店 Sibat Tailor
 ⑨ネクタイ 元町バザー Motomachi Bazaar
 ⑩紳士服 三恵洋服店 Tailor Mituei
 ⑪紳士洋服 神戸屋 Kobe-ya Men's Shop
 ⑫男子洋服 フナキヤ Funakiya
 ⑬紳士服 十字屋洋服店 Tailor Jujiya
 ⑭洋品雑貨 サノヘ Sanohe
 ⑮ワイシャツ 神戸シャツ Kobe Shirt
 ⑯紳士服 洋服の粹 Watanabe
 ⑰衣生活品 ニッケショールーム Nikke Showroom
 ⑱紳士服 神戸テーラー Kobe Tailor
 ⑲若人の服飾 マッ Mac Men's Shop
 ⑳紳士シャツ 大和屋のシャツ Yamatoya Shirt
***婦人洋装・洋品 Ladie's Shop**
 ㉑帽子 マキシ Maxim
 ㉒服飾雑貨 エスターニュートン Esther Newton
 ㉓洋品 スギヤ Sugiya
 ㉔ハンドバック シラサ Shirasa
 ㉕洋傘 オカダ Okada
 ㉖洋装 マスヤ Masuya
 ㉗婦人服飾 ベニヤ Beniya

①輸入服地 マルゼン Maruzen
 ②婦人・紳士服 セリザワ Serizawa
 ③毛皮 うえだ毛皮店 Fur Ueda
 ④毛皮 ベニー毛皮店 Bennie Furrier (Furs)
***装身具・服飾品 Accessory・Dress**
 ⑤ベッ甲 太田ベッ甲 Ota Co. (Tortoise-shell ware)
 ⑥ハンドバッグ アクセサリー Ikushimaya
 ⑦アクセサリー 芸夢 Geimu
 ⑧婦人・紳士靴 クロス靴店 Cross Shoes
 ⑨婦人・紳士靴 吉岡靴舗 Yoshioka Shoes
***和装 Kimono・Geta**
 ⑩呉服 ちんがら屋 Chingaraya
 ⑪呉服 みよしや Miyoshiya
 ⑫衣袋 中川衣袋店 Nakagawa
 ⑬衣袋 つるや衣裳店 Turuya
***美容 Beauty Shop**
 ⑭美容 美容室あきら Akira Beauty Shop
 ⑮美容 マキシ美容室 Maxine Beauty Shop
 ⑯コンタクトレンズ 国際コンタクトレンズ International Contactlens Laboratory
***ボーリングBowling**
 ⑰ボーリング 神戸スターレーン Kobe Starlane
***美術・工芸品 Art**
 ⑱美術 元町画廊・若木屋 Motomachi Gallery
 ⑲画材・顔料 末積製額 Suezumi
 ⑳工芸 磯川工芸店 Isokawa
 ㉑美術陶磁器 淡洲堂 Tanshudo
 ㉒新古美術 播新 Harishin
***家具・家庭・文化用品 Furniture・Family**
 ㉓家具 永田良介商店 Nagata Ryosuke Shop

ヤノスポーツ Yano. Sports
 ①玩具 カメヤマ Kameya Toy Store
 ②メガネ 神戸眼鏡院 The Kobe Optical Co., Ltd.
 ③カメラ コヤマカメラ Koyama Camera Shop
 ④儀式用品 富田屋 Tomitaya
 ⑤カバン 大上靴店 Oue Trunk Co.
 ⑥カバン 高橋靴本店 Takahashi
 ⑦電器製品 元町電機 Motomachi Electric Co., Ltd.
 ⑧薬品 三星堂薬局 Sanseido Pharmacy
 ⑨メガネ 服部メガネ店 Hattori Optical Shop
***菓子・喫茶 Cake・Tea-room**
 ⑩洋菓子 風月堂 Fugetsudo
 ⑪瓦煎餅 亀井堂本家 Kameido Honke
 ⑫菓子 雁治郎給本舗 Ganjiroame-Honpo
 ⑬菓子・喫茶 寿本舗 Kotobuki-Honpo
 ⑭洋菓子 ドンク Donq
 ⑮チョコレート モロゾフ Morozoff
 ⑯ドイツ菓子 優 Juchheim's
 ⑰洋菓子 ヒロタ Hirota Confectionery
 ⑱洋菓子 ユーハイムコンフェクト Yuhaimu Confect
 ⑲和菓子 二つ茶屋 Futatsuchaya
 ⑳菓子 本高砂屋 Hon-Takasagoya
 ㉑カステラ 長崎堂本店 Nagasaki
 ㉒瓦煎餅 亀井堂総本店 Kameido Sohonten
 ㉓瓦煎餅 河南堂 Kanando
 ㉔チョコレート コスモポリタン Cosmopolitan
 ㉕瓦煎餅 菊水総本店 Kikusui Sohonten
 ㉖洋菓子 アルモンド Almond
 ㉗チョコレート ゴンチャロフ Goncharoff

***和洋料理 Eating House**
 ㉘ステーキ キングス・アームス King's Arms Tavern
 ㉙和・日本料理 竹葉亭 Chikuyotei
 ㉚天婦羅 お可川 Okagawa
 ㉛ふぐ料理 一富士 Ichifuji
 ㉜寿司 本成駒家 Hon-Narikomaya
 ㉝とんかつ 武蔵 Musasi
 ㉞スペイン料理 カルメン Carmen
 ㉟欧風料理 ハナワグリル Hanawa Grill
 ㊱ビヤ・ホール ニュー・トーキョー New Tokyo
 ㊲イタリア料理 イタリアリア Italia Ristorante
 ㊳軽料理 蛸の壺 Takonotsubo
 ㊴レストラン コラルキタノ Coral Kitano
 ㊵天ぷら・寿司 栄 Higashi Sakaeya
 ㊶寿司 又平 Matahei
 ㊷神戸肉 大井肉店 Ooi Beef Shop
***クラブ・料亭 Night Club**
 ㊸料亭 松乃家 Matsu no ya
 ㊹ナイトクラブ 北野クラブ The Kitano Club
 ㊺クラブ くらぶ花くま Club Hanakuma
***ホテル Hotel**
 ㊻ホテル 神戸オリエンタルホテル Oriental Hotel
 ㊼ホテル 六甲オリエンタルホテル Hotel Rokko Oriental
 ㊽ホテル オリエンタルホテル 舞子ヴィラ Oriental Maiko Villa
 ㊾観光旅館 有馬温泉(東有馬)古泉閣 Kosenkaku
***商社 Trading House**
 ㊿ビール 朝日麦酒 K. K. Asahi Beer
 ㊽電化製品 ナショナル電化センター National Electric Center
 ㊾銀行 神戸銀行 Bank of Kobe

- ★さんちカタウン
Fancy Town
⑤美田時計店 (No.8) ③8798
②ごまカメカメラ (No.9) ③5106-7
③神戸医科病院 (No.10) ③1874-5
High-moode Town
④ちんがら屋 (No.2) ③4303
Mens Town
⑤神門テラー (No.8) ③0388
⑥大工靴店 (No.1) ③4627
Ladies Town
⑤プリンス (No.2) ③2855
⑥ワロス (No.6) ③2562
④MURATA (No.8) ③3886-7
⑤ニヤ (No.9) ③1204
③セイワワ (No.10) ③4626
Family Town
⑤カメヤ (No.4) ③4045
Sweets Town
⑤キロフン (No.1) ③2146-7
⑤ユーハイム (No.3) ③5339
⑤イイソンドック (No.4) ③4879-③3429
⑤月見堂 (No.5) ③3455
⑤ヒロタ (No.6) ③3474
⑤新長崎堂本店 (No.8) ③3625
⑤ゴンチャボ (No.15) ③3563
Salon Town
⑤ユートリーキョー (No.4) ③5069
Gourmets Quarter
⑤栄栄堂 (No.12) ③5233

三宮町1丁目1番地一 神戸銀行誕生！

●三宮支店センタービル出張所

 神戸銀行



これこそ、安全第一の最高の設計！

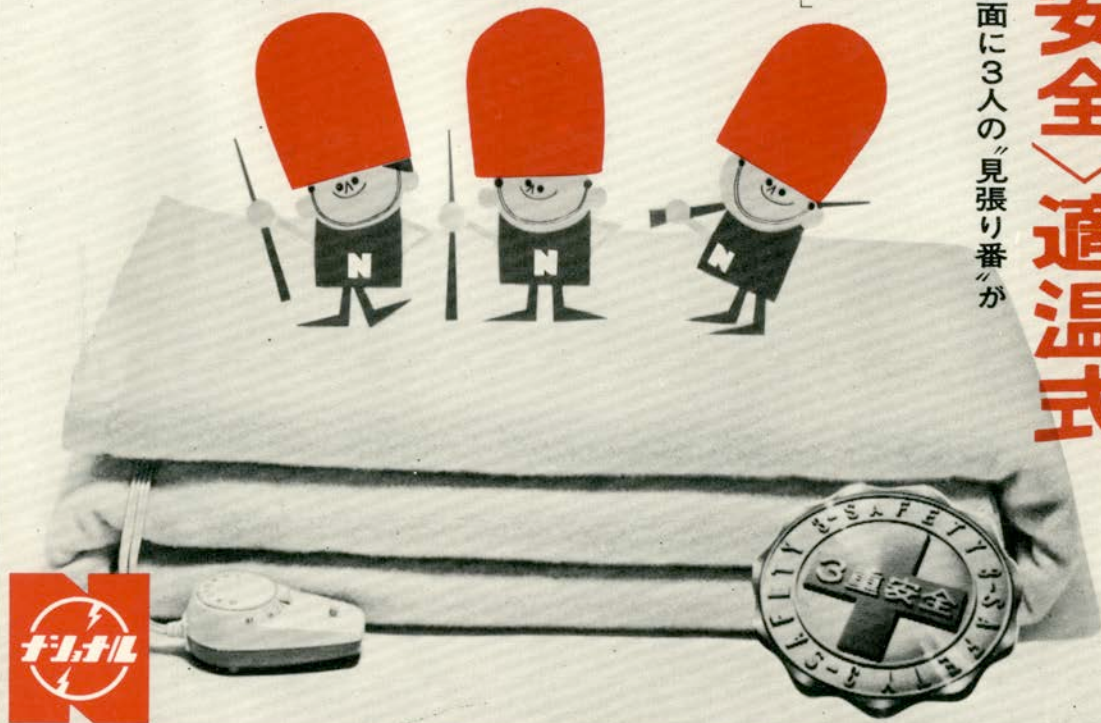
3重安全 適温式

●毛布の全面に3人の「見張り番」が

「ボクは
安全ヒーター」

「ボクは
マイクロ・サーモ」

「ボクは
温度調節スイッチ」



ナショナル電気毛布

〈電気毛布〉〈三重安全〉適温式 ●①安全ヒーター②マイクロ・サーモ（最小の自動温度調節器）③温度調節スイッチと、忠実な「熱の見張り番」が3人も活躍していますから、これ以上の安全設計は望めません。●室温に合わせて温度を自動調節でき、夜明けなど、温度が下がった時でも安心ですし、頭寒足熱で大変健康的です。これが適温式といわれるゆえんです。

ホーム電気毛布 (3S方式) 110W DS-51	現金正価(毛布カバー付き) 10,320円 月賦定価(毛布カバー付き) 10,700円
---------------------------------	--